



**HELIOS ELEKTRINIS INFRARAUDONŲJŲ SPINDULIŲ ŠILDYTUVAS  
TITAN SUPER POWER  
1500 W/ 2000 W IP25**

**ELEKTRINIS INFRARAUDONŲJŲ SPINDULIŲ ŠILDYTUVAS, ATSPARUS LIETUI IR VANDENS  
PURSLAMS**



**Pagaminta Italijoje**

*Prieš naudodamiesi prietaisu atidžiai perskaitykite šias instrukcijas.*

*Star Progetti neprisiima atsakomybės už turto sugadinimą ar asmens sužalojimą, kuriuos sukelia šių instrukcijų nesilaikymas. Laikydami šioje instrukcijoje pateikiamų nurodymų prailginsite prietaiso gyvavimo laiką ir bendrą elektrinį bei mechaninį patikimumą. Laikykite šias instrukcijas saugioje vietoje.*

**Svarbi informacija apie aplinkai nežalingą prietaiso utilizavimą**

**KAI KURIOSE ES ŠALYSE ITALIJOS VIDAUS ĮSTATYMAI, ADAPTUOTI IŠ RAEE DIREKTYVOS, ŠIAM PRIETAISU NETAIKOMI IR TODĖL PASIBAIGUS PRIETAISO GYVAVIMO LAIKUI NĖRA BŪTINA ATSKIRTI KOMPONENTUS.**

Prietaisas atitinka ED2002/96/EC direktyvos reikalavimus. Perbrauktos šiukšliadėžės simbolis, kuris parodytas ant prietaiso, reiškia, kad prietaiso negalima utilizuoti kartu su buitinėmis atliekomis; o pasibaigus jo eksploatacijos laikui šis prietaisas turi būti pristatomas į elektros ir elektronikos įrangos surinkimo centrą arba atiduodamas pardavėjui įsigyjant naują analogišką prietaisą. Vartotojas yra atsakingas už prietaiso pristatymą į tinkamo utilizavimo centrus, pasibaigus prietaiso eksploatacijos laikui, ir turi prisiimti nuobaudas, kurias numato galiojantys atliekų tvarkymo įstatymai, už šių reglamentų pažeidimus. Tinkamas atskiras prietaiso atidavimas tolimesniam prietaiso perdirbimui, apdorojimui ir utilizavimui nekenkiant aplinkai, prisideda prie galimo neigiamo poveikio aplinkai ir žmogaus sveikatai minimizavimo bei skatina medžiagų, iš kurių pagamintas prietaisas, perdirbimą. Norėdami sužinoti daugiau apie galimas šių atliekų surinkimo sistemas, susisiekite su vietine atliekų surinkimo tarnyba arba parduotuve, kurioje įsigyjote prietaisą. Gamintojai ir importuotojai yra atsakingi už perdirbimą, apdorojimą ir aplinkai nežalingą utilizavimą tiesiogiai arba dalyvaudami atliekų surinkimo sistemose.



## ĮSPĖJIMAS

**PRIEŠ NAUDODAMIESI PRIETAISU ATIDŽIAI PERSKAITYKITE ŠIAS INSTRUKCIJAS. STAR PROGETTI NEPRISIIMA ATSAKOMYBĖS UŽ TURTO SUGADINIMĄ AR ASMENS SUŽALOJIMĄ, KURIUOS SUKELIA ŠIŲ INSTRUKCIJŲ NESILAIKYMAS. LAIKYDAMIESI ŠIOJE INSTRUKCIJOJE PATEIKIAMŲ NURODYMŲ PRAILGINSITE PRIETAISO GYVAVIMO LAIKĄ IR BENDRĄ ELEKTRINĮ BEI MECHANINĮ PATIKIMUMĄ. LAIKYKITE ŠIAS INSTRUKCIJOS SAUGIOJE VIETOJE.**

**NAUDOKITE PRIETAISĄ TIK PAGAL ŠIOJE INSTRUKCIJOJE APRAŠYTĄ PASKIRTĮ.**

1. Išpakavę prietaisą patikrinkite ar viskas pateikta komplektacijoje; jeigu abejojate, susisiekitė su gamintoju arba įgaliotu atstovu.
2. Laikykitė pakavimo medžiagas vaikams ir neįgaliems asmenims nepasiekiamoje vietoje.
3. Nesėdėkitė ant prietaiso ir nelaikykitė ant jo jokių daiktų.
4. Nenaudokite prietaiso patalpose, kuriuose yra degių medžiagų ar garų, tokių kaip alkoholis, insekticidai, benzinas ir t.t.
5. Nenaudokite prietaiso labai arti vonios, dušo ar maudimosi baseino – laikykitės saugaus atstumo, atsižvelgdami į CEE-CEI standartus.
6. Siekdami užkirsti kelią gaisrui, nemontuokite prietaiso ir jo kaitinimo elementų šalia arba nukreipę į užuolaidas, lovas ar kitus objektus ar degias medžiagas; siekiant išvengti sugadinimo arba gaisro rizikos, būtina laikytis tinkamo minimalaus atstumo.
7. Nelieskite prietaiso šlapiomis ar drėgnomis rankomis, nesilieskite prie prietaiso drėgnomis pėdomis.
8. Junkite HELIOS TITAN tik į vienfazį 220-240V elektros tinklą (skiriasi priklausomai nuo šalies). Prietaisas turi būti teisingai jungiamas į elektros tinklą, kuris atitinka galiojančius reglamentus ir turi veikiančią žemėjimo sistemą. Jei abejojate, pasikonsultuokite su profesionaliais kvalifikuotais elektrikais. Junkite prietaisą į elektros tiekimo tinklą tik jeigu tinklo įtampa ir pralaidumas atitinka parametrus, nurodytus ant prietaiso etiketės, ypatingai atsižvelkite į maksimalios galios parametrus.
9. Nemontuokite prietaiso tiesiai po elektros lizdu.
10. Prietaisas visuomet turi būti montuojamas teisinga padėtimi.
11. Prietaiso montavimą turi atlikti kvalifikuoti profesionalūs darbuotojai, laikydamiesi šioje instrukcijoje pateikiamų nurodymų. Neteisingas montavimas ir/arba įjungimas į netvarkingą elektros tinklą gali sukelti asmens ir gyvūnų sužalojimą, turto sugadinimą – Star Progetti neprisiima atsakomybės už tokią žalą.
12. Jeigu naudojate prietaisą, kai šalia yra vaikų, būtina suaugusiojo priežiūra; šiuo prietaisu be priežiūros negali naudotis vaikai ir asmenys, kurių fiziniai, jutimo ar protiniai sugebėjimai neleidžia jiems imtis būtinų saugumo priemonių. Nepalikite pakavimo medžiagų vaikams ir neįgaliems asmenims pasiekiamoje vietoje.
13. Naudojimo metu prietaisas ypač įkaista; todėl nelieskite raudonų-įkaistančių paviršių plika oda. Prieš atlikdami bet kokius priežiūros ar remonto darbus, išjunkite prietaisą ir palaukite mažiausiai 5 minutes, kol jis atvės.
14. Niekada nemodifikuokite prietaiso.
15. Būkitė itin atidūs naudodami prietaisą patalpoje, kurioje nėra žmonių.

16. Reguliariai patikrinkite prietaisą jį apžiūrėdami. Jeigu pastebite kokius nors defektus, nenaudokite prietaiso ir iš karto susisiekit su gamintoju arba įgaliotu atstovu.
17. Prieš valydami prietaisą ar atlikdami kitus priežiūros darbus, išjunkite prietaisą jungikliu ir išjunkite iš elektros tinklo lizdo.
18. Jeigu prietaisas nukrenta arba yra sutrenkiamas, nuneškite jį patikrinti gamintojui arba įgaliotam atstovui.
19. Atlikdami priežiūros darbus, nelieskite rankomis lempų – imkite jas tik už galinių gaubtelių. Kontaktas su plika ranka gali pažeisti lempas, šiuo atveju garantinis aptarnavimas neteikiamas.
20. Jeigu netyčia paliesite lempą ranka, iš karto nuvalykite lempą naudodami minkštą alkoholiu sudrėkintą skudurėlį.
21. Gedimų ir defektų atveju išjunkite prietaisą ir nedelsdami susisiekit su gamintoju arba įgaliotu atstovu.
22. Remonto darbams gali būti naudojamos tik originalios Star Progetti atsarginės dalys. Jeigu pažeistas laidas arba šakutė, juos būtina pakeisti – tai gali atlikti tik gamintojas arba įgaliotas atstovas. Naudokite panašių parametrų elektros laidą.
23. Išjunkite prietaisą jeigu:
  - a) Pastebite gedimą
  - b) Nusprendžiate nuvalyti išorinį korpusą
  - c) Nusprendžiate nenaudoti prietaiso ilgą laiko tarpą.
24. Naudojimo metu neuždenkite priekinių grotelių.
25. Montuodami prietaisą naudokite daugiapolį jungtuką su minimaliomis 3 mm angomis tarp kontaktų.
26. Neuždenkite ir neužblokuokite veikiančio prietaiso.
27. Priekinės grotelės turi būti švarios.
28. Jeigu nusprendžiate nebenaudoti prietaiso, išjunkite jį ir ištraukite šakutę iš elektros tinklo lizdo, tuomet laikykite prietaisą vaikams ir neįgaliesiems asmenims nepasiekiamoje vietoje. Taip pat rekomenduojama nupjauti elektros laidą, jeigu prietaiso nebeekspluatuosite.
29. Nepalikite prietaiso be priežiūros, kai jis yra naudojamas kartu su programuojamais reguliatoriais, laikmačiais ir kitais prietaisais, kurie galėtų jį įjungti automatiškai.
30. Šildytuvai turi būti išjungiami ir įjungiami po vieną. Neįjunkite/neišjunkite visų prietaisų vienu metu, kadangi tai gali sutrikdyti kitų elektros prietaisų darbą.

**HELIOS ELEKTRINIS INFRARAUDONŲJŲ SPINDULIŲ ŠILDYTUVAS**  
**TITAN Super Power**  
**1500 W / 2000 W**



**NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS**

**DĖMESIO:**

**PRIEŠ NAUDODAMIESI PRIETAISU ATIDŽIAI PERSKAITYKITE ŠIAS INSTRUKCIJAS. STAR PROGETTI NEPRISHIMA ATSAKOMYBĖS UŽ TURTO SUGADINIMĄ AR ASMENS SUŽALOJIMĄ, KURIUOS SUKELIA ŠIŲ INSTRUKCIJŲ NESILAIKYMAS. LAIKYDAMIESI ŠIOJE INSTRUKCIJOJE PATEIKIAMŲ NURODYMŲ PRAILGINSITE PRIETAISO GYVAVIMO LAIKĄ IR BENDRĄ ELEKTRINĮ BEI MECHANINIŲ PATIKIMUMĄ. LAIKYKITE ŠIAS INSTRUKCIJOS SAUGIOJE VIETOJE.**

**1. APRAŠYMAS**

HELIOS TITAN yra ypatingai universalus šildytuvas veikiantis infraraudonųjų spindulių principu. Jis gali būti naudojamas skirtingose situacijose ir yra labai naudingas teikiant papildomą šilumą skirtingoms Jūsų veikloms. Jis įkaista iš karto ir suvartoja labai mažai elektros energijos, užima nedaug vietos, nors apšildo labai didelį plotą. HELIOS TITAN yra pagamintas ir sukurtas naudojant aukščiausios kokybės komponentus, atitinka galiojančius teisinius reglamentus, turi sertifikata, liudijantį prietaiso saugumą. Šis prietaisas gali būti naudojamas ir lauke, ir patalpos viduje.

**2. HELIOS TITAN MODELIAI**

**HELIOS TITAN 1500W IP 25 (kodas EHT1-15)**

- Reguliuojamas, galima montuoti ant sienos arba lubų
- PAGAMINTAS NENAUDOJANT STIKLO – patentuota technologija
- Spalva: balta RAL9016
- 1500W (kodas EHT1-15)
- 220-240V 50/60Hz
- Apšildo apyt. 28 kvadr. m. plotą.
- Saugumo klasė IP25 – ATSPARUS LIETUI IR VANDENS PURSLAMS
- Komplekte pateikiami priedai: apsauginės grotelės, 1,5 m ilgio elektros laidas, laikikliai montavimui ant sienos ir lubų, taip pat laikikliai, suteikiantys galimybę kabinti šildytuvus ant grandinių.
- Montavimo aukštis: 3.50-4.00 m (kodas EHT1-15)
- Optimali padėtis: sienos kampas (45°) arba lubų kampas (45°).



Išmatavimai (cm) 47x23x17

Pakuotės išmatavimai (cm) 60x35x30

Svoris (kg) 3.80; Svoris su pakuote (kg) 4.20

### **HELIOS TITAN 2000W IP25 (kodas EHT1-20)**

- Reguliuojamas, galima montuoti ant sienos arba lubų
- PAGAMINTAS NENAUDOJANT STIKLO – patentuota technologija
- Spalva: balta RAL9016
- 2000 W (kodas EHT1-20)
- 220-240V 50/60Hz
- Apšildo apyt. 28 kvadr. m. plotą.
- Saugumo klasė IP25 – ATSPARUS LIETUI IR VANDENS PURSLAMS
- Komplekte pateikiami priedai: apsauginės grotelės, 1,5 m ilgio elektros laidas, laikikliai montavimui ant sienos ir lubų, taip pat laikikliai, suteikiantys galimybę kabinti šildytuvus ant grandinių.
- Montavimo aukštis: 4.00-4.50 m (kodas EHT1-20)
- Optimali padėtis: sienos kampas (45°) arba lubų kampas (45°).



Išmatavimai (cm) 47x23x17

Pakuotės išmatavimai (cm) 60x35x30

Svoris (kg) 3.80

Svoris su pakuote (kg) 4.20

### **3. NAUDOJIMAS**

- HELIOS TITAN IP25 galima naudoti lauke.

### **4. TVIRTINIMAS ANT SIENOS (ŽR. PAVEIKSLUS)**

Tvirtinkite šildytuvą ant sienos mažiausiai 20 cm atstumu nuo lubų (žr. montavimo pavyzdžius). Aukštis, kuriame paprastai tvirtinami šildytuvai kinta nuo 3.5 m iki daugiausiai 4.5 m. Tvirtinimas prie sienos yra idealus sprendimas siekiant geriausių šildymo rezultatų, kuomet reflektorius yra pakreiptas 45° kampu, o šildytuvas yra tobulai horizontalioje pozicijoje. Prietaiso negalima tvirtinti po elektros lizdu.

### **5. HELIOS TITAN TVIRTINIMO VIETA**

1. Nukreipkite HELIOS TITAN reflektorių reikiama kryptimi tvirtindami jį prie sienos. Normalus kampas yra 45° horizontalios plokštumos atžvilgiu.
2. Niekada nemontuokite HELIOS TITAN ant degaus paviršiaus arba nukreipę jį į degius paviršius.
3. HELIOS TITAN turi būti tvirtinamas ne mažesniu kaip 2 m atstumu, nuo tokių objektų kaip popieriai, medžiagos, užuolaidos ir langai. Jeigu prietaisas naudojamas dirbtuvėse arba garažuose, kuriuose yra degių dažų, HELIOS TITAN privalo būti mažiausiai 4 metrų atstumu nuo pavojaus šaltinio.

4. Rekomenduojame nenaudoti šildytuvo dulkėtose ir mažai vėdinamose patalpose, kad išvengtumėte lempos sugadinimo.

## **6. APSAUGINĖS GROTELĖS**

- a) Jei reikalingas papildomas saugumas, būtina naudoti apsaugines groteleles (pavyzdžiui, sporto salėse ar ten, kur žaidžiami sporto žaidimai). Patalpose, kuriose žaidžiamas futbolas, gali prireikti tvirtinti papildomą išorinę apsaugą, kuri atlaikytų smūgius.
- b) Apsauginės grotelės paprasčiausiai pritvirtinamos ant reflektoriaus priekio.
- c) Apsauginės grotelės turi būti naudojamos, jeigu šildytuvą tvirtinamas žemiau nei 2.5 m aukštyje virš grindų lygio, o montavimą turi atlikti kvalifikuotas elektrikas.
- d) HELIOS TITAN apsauginės grotelės yra sukurtos siekiant išvengti tiesioginio priėjimo prie kaitinimo elementų ir turi būti uždėtos, kuomet šildytuvą yra naudojamas.
- e) Apsauginės grotelės neužtikrina pilno saugumo nuo vaikų ir neįgalių asmenų.

## **7. PRIEŽIŪRA IR LEMPOS PAKEITIMAS (GALI ATLIKTI TIK KVALIFIKUOTAS DARBUOTOJAS ARBA SPECIALIZUOTAS TECHNIKAS)**

- LEMPŲ KEITIMAS IR TAISYMAS NĖRA GARANTINIO APTARNAVIMO DALIS.
- PAKEISTI LEMPAS GALI TIK PROFESIONALŪS KVALIFIKUOTI DARBUOTOJAI ARBA ĮGALIJOTAS TECHNINIO APTARNAVIMO CENTRAS.
- REGULIARIAI ŠEPETĖLIU ARBA NAUDODAMI SUSPAUSTO ORO SROVĘ NUVALYKITE DULKES NUO REFLEKTORIAUS IR LEMPOS, KAD UŽTIKRINTUMĖTE NUOLATINĮ HELIOS TITAN ŠILDYMO EFEKTYVUMĄ.
- KEIČIANT BŪTINA NAUDOTI TOKIAS PAČIAS LEMPAS, KURIAS PATEIKIA GAMINTOJAS KARTU SU PRIETAISU.
- LEMPOS PAKEITIMAS KITOKIA LEMPA GALI SUGADINTI PRIETAISĄ IR GALI TAPTI NESAUGU JUO NAUDOTIS. NORĖDAMI ĮSIGYTI LEMPĄ PAKEITIMUI, SUSISIEKITE SU STAR PROGETTI ARBA PREKYBOS VIETA, KURIOJE PIRKOTE PRIETAISĄ, NURODYDAMI PIRKTO ŠILDYTUVO MODELĮ IR KODĄ.
- LEMPOS TAŠKAS VISADA TURI BŪTI NUKREIPTAS Į IŠORĘ.



1. Svitare le due viti che trattengono la cornice



2. Svitare le quattro (4) viti che bloccano le testate laterali della parabola e toglierle



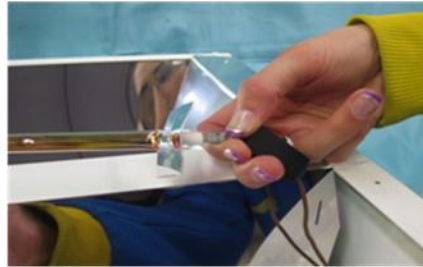
3. Sbloccare dalle molle di tenuta le guarnizioni siliciche che rivestono le due estremità del bulbo



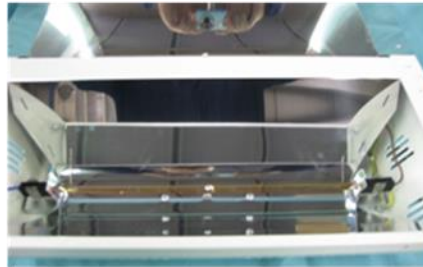
4. Sfilare dal bulbo le due guarnizioni siliciche e sconnettere i due faston che fanno da collegamento elettrico



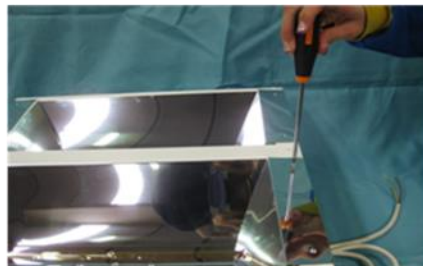
5. Sfilare le due tendine metalliche poste alle estremità del bulbo da sostituire e riposizionarle allo stesso modo sul nuovo bulbo



6. Riconnettere i faston sul nuovo bulbo e rivestirlo con le guarnizioni siliciche.



7. Reinserrire le guarnizioni siliciche nella sede delle due mollette come in origine.



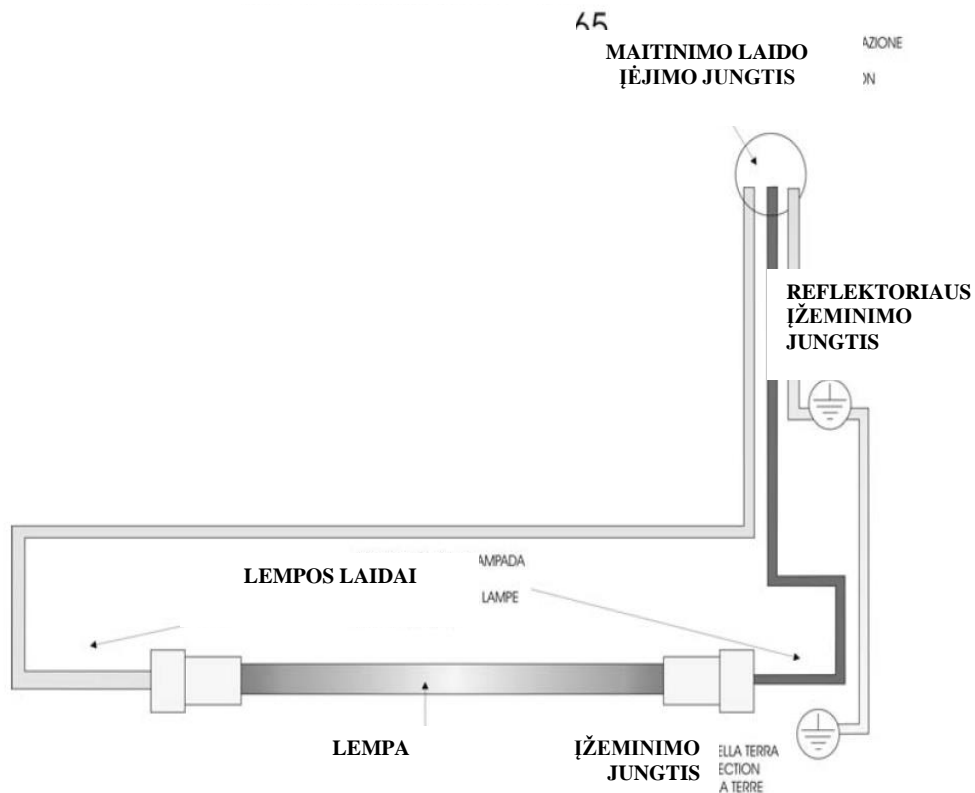
8. Riposizionare le due testate ed avitarle



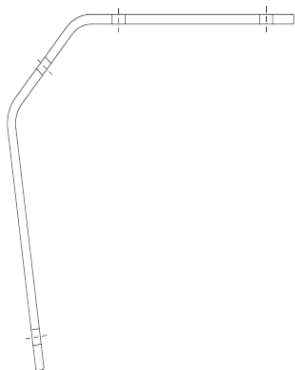
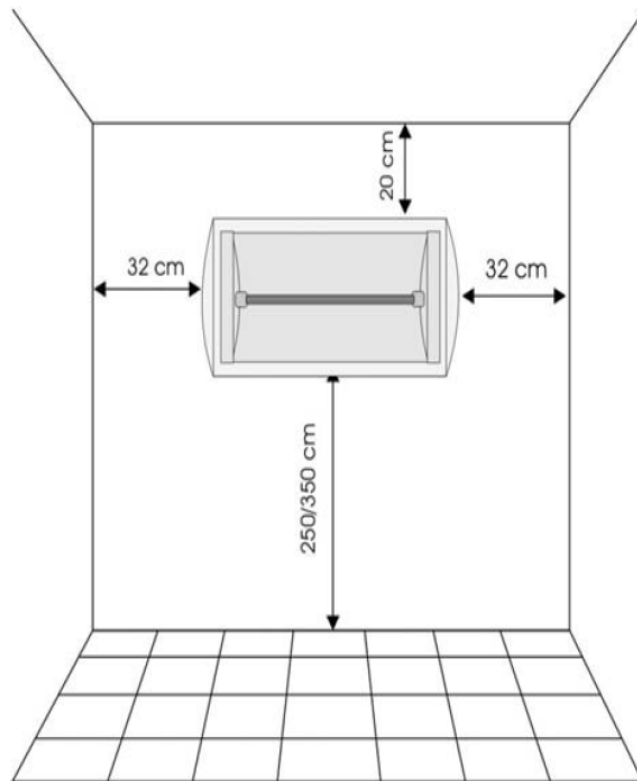
9. Riposizionare la cornice e avitarla



## HELIOS TITAN 1 BRĖŽINYS



**HELIOS TITAN TURI BŪTI TVIRTINAMAS HORIZONTALIOJE PADĖTYJE, KAIP PARODYTA PAVEIKSLE.**



**- Laikiklis, kuris tvirtinasi prie šildytuvo galinės dalies**

**GARANTINIS TALONAS – LEMPOS KEITIMAS NĖRA GARANTINIO APTARNAVIMO DALIS.**

Sveikiname įsigijus HELIOS infraraudonųjų spindulių šildytuvą. **Šiam prietaisui taikoma 2 metų garantija** nuo prietaiso įsigijimo datos: po šio periodo garantinis aptarnavimas nebeteikiamas. Apie garantinį laikotarpį liudija sąskaita, kvitas arba pirkimo sutartis. Gamintojas įsipareigoja atlikti detalių pakeitimus ir remonto darbus gedimams, kuriuos sukelia defektuoti komponentai ar surinkimas. Garantinis aptarnavimas neteikiamas savaime nusidėvinčioms dalims (lempai). Garantinis aptarnavimas nebeteikiamas, jeigu prietaisas buvo išardytas ar remontuotas neįgaliotų asmenų, arba jei gedimas kilo dėl priežiūros stokos, netyčinio sugadinimo transportavimo metu ar kitur, jeigu vartotojas naudojo prietaisą ne pagal jo paskirtį, nesilaikė šiose instrukcijose pateikiamų nurodymų, jeigu priežiūros darbus atliko neįgalioti asmenys, jeigu prietaisas buvo neteisingai sumontuotas nesilaikant galiojančių reglamentų. Garantinio aptarnavimo metu prietaisas nėra keičiamas. Reikalingi remonto darbai garantinio aptarnavimo metu bus atlikti nemokamai pristačius prietaisą STAR PROGETTI arba jų įgaliotam atstovui. Transporto kaštus turi apmokėti vartotojas.

SERIJINIS NUMERIS

---

PIRKIMO DATA

---

PIRKIMO DOKUMENTO NUMERIS

---

PARDAVĖJAS

---

Pirkėjas privalo užpildyti garantinį taloną, kitu atveju garantinis aptarnavimas nebus taikomas.



**STAR PROGETTI Tecnologie Applicate SpA**

Via Pasubio 4/D 20067 TRIBIANO (MI) ITALY Tel +39 02 90 63 92 61 Fax +39 02 90 63 92 59  
www.starprogetti.com

**STAR PROGETTI FRANCE S.A.R.L.**

345, Rue du Bois Bernoux - 71290 CUISERY TEL. 03 85 40 12 62 FAX 03 85 40 06 91  
www.starprogetti.com - starprogetti@aol.com